



PERÚ

Ministerio de Energía y Minas

ACTA DE CONSULTA PREVIA
SEGUNDA SESION DE DIALOGO INTERCULTURAL

Proyecto de exploración minero: PINAYA
Kayzen Discovery Perú S.A.C.

El día 08 de junio de 2018, a las 10:20 am; se reunieron en la ciudad de Juliaca (Local del restaurante Albertos), representantes acreditados del pueblo indígena u originario - Comunidad Campesina de Pinaya, (en adelante Comunidad Campesina) y representantes acreditados de la Entidad Promotora: Ministerio de Energía y Minas, así como representantes acreditados del Ministerio de Cultura. A fin llevar a cabo la implementación de la Etapa de Diálogo Intercultural – Segunda sesión de diálogo.

En la presente reunión de diálogo intercultural, se suscribirá el Acta de Consulta Previa sobre el Proyecto de exploración minero Pinaya, presentado por Kayzen Discovery Perú S.A.C.

De acuerdo a lo aprobado en el Plan de consulta previa suscrito en la reunión preparatoria del día 08 febrero de 2018, llevada a cabo en la Comunidad campesina de Pinaya, entre los representantes del Estado (Ministerio de Energía y Minas) y representantes de la Comunidad campesina de Pinaya, el número de representantes de la Comunidad campesina de Pinaya que participaran en la reunión de diálogo intercultural es de veinte (20) representantes, sin embargo para esta segunda sesión asistieron a la reunión diecisiete (17) representantes.

A continuación se presentan los representantes acreditados (en adelante representantes) de cada una de las partes en el presente proceso:

Representantes en la Etapa de Diálogo

- Representantes del Pueblo Indígena u Originario – Comunidad Campesina de Pinaya

Se adjunta lista de asistencia **Anexo N° 01** que forma parte de la presente acta

- Representantes de la Entidad Promotora – Ministerio de Energía y Minas - MINEM

N°	NOMBRE Y APELLIDOS	CARGO	DNI
01	Elizabeth Pereyra Valencia	Socióloga	70439567
02	Tania Rojas Valladares	Ingeniera	43746586
03	Maritza León Iriarte	Abogada	07324679

- Entidad Técnica especializada en materia de Pueblos Indígenas u Originarios – Ministerio de Cultura – Viceministerio de Interculturalidad

N°	NOMBRE Y APELLIDOS	CARGO	DNI
01	Emerson Alata Ramos	Abogado	45105980

[Handwritten signatures and marks on the left margin]

[Handwritten signatures and marks on the right margin]

[Large handwritten signatures and marks at the bottom of the page]



- Facilitador inscrito y autorizado por el Ministerio de Cultura

N°	NOMBRE Y APELLIDOS	DNI
01	Vilma Rodríguez	25742244

- Intérprete

N°	NOMBRE Y APELLIDOS	DNI
01	Elena Gutiérrez	

Desarrollo de la Segunda sesión de Diálogo Intercultural

a) Instalación de la reunión de la Etapa de Diálogo

A las 10:20 am horas del día 08 de junio de 2018, se dio inicio a la Segunda Sesión de Diálogo Intercultural del proceso de Consulta Previa sobre el proyecto de exploración Pinaya, con la participación de los representantes acreditados de la Comunidad Campesina de Pinaya y representantes acreditadas/os de la entidad promotora: Ministerio de Energía y Minas, además de la asistencia técnica del Ministerio de Cultura, a través de la Dirección de Consulta Previa.

Acto seguido, el Ministerio de Energía y Minas, dio las palabras de bienvenida. A continuación, presentaron su saludo cada uno de los representantes de la Comunidad campesina de Pinaya.

b) Sobre el facilitador

De acuerdo a la tercera disposición complementaria, transitoria y final del Reglamento de la Ley de Consulta, el Viceministerio de Interculturalidad, designa al facilitador de este proceso, en tal sentido se acreditó al Señora Vilma Rodríguez.

b) Sobre el intérprete

Se contó con la presencia del intérprete acreditado, la Señora Elena Gutiérrez.

La segunda sesión de Dialogo se realizó en base a la segunda acta de evaluación interna de fecha 16 de mayo de 2018 de la C.C. Pinaya. La entidad atendió y aclaró respecto a las propuestas presentadas por la comunidad. Los acuerdos y desacuerdos, así como las propuestas, pedidos y posiciones de todos los representantes de la comunidad que intervinieron en la sesión de la Segunda sesión de Diálogo Intercultural se detallan en la Matriz de Acuerdos. **Anexo 02** que forma parte de la presente acta.

[Handwritten signatures in blue ink on the left margin]

[Handwritten signatures in blue ink on the right margin]

[Handwritten signatures in blue ink at the bottom of the page]



El cronograma con las fechas establecidas para la etapas de la publicidad, informativa, evaluación interna y diálogo se encuentran en el Plan de Consulta y su Adenda.

Se da lectura del Acta de Consulta con la aprobación de los representantes acreditados. El Acta de Consulta es un documento de carácter público, será publicado en el portal web de la entidad promotora luego de su suscripción.

Los abajo firmantes han asistido a la etapa de diálogo y expresan su conformidad con lo señalado en el presente documento.

Siendo las 08:35 pm horas del día 08 de junio de 2018, se concluye la segunda sesión de Dialogo también la Etapa de Dialogo Intercultural del proceso de consulta previa sobre el proyecto de exploración Pinaya.

Handwritten signatures in blue ink, including names like 'H. CARRERA' and 'D. ENRIQUE ACOSTA R.'.